

LAMPE DE POCHE LED DE TRAVAIL POUR LE COU 50003024

Ce manuel d'instructions contient des informations importantes sur l'utilisation du produit. Elles vous permettront d'utiliser toutes les fonctions et vous aideront à éviter les malentendus et prévenir les dommages. Veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et le conserver en lieu sûr pour pouvoir le consulter ultérieurement.

1 SPÉCIFICATIONS

Source lumineuse	LED SMD à haute luminosité
Luminosité	Faisceau lumineux de 150 Lm en mode faible Faisceau lumineux de 300 Lm en mode fort
Durée	Environ 5 h – mode faible Environ 2 h – mode fort
Spécifications de la batterie	Batterie rechargeable au lithium-ion 3,7 V, 2 x 350 mAh, 2,59 Wh (non remplaçable)
Temps de recharge	Environ 2,5 h
Entrée de recharge	5 V/DC 1,0 A à travers d'USB-C
Température de service	-10 °C~+40 °C
Accessoires	1 câble USB de type-C de 0,5 m

Classe de protection : IP54

Dimensions (L x A x P) : 230 x 130 x 20,4 mm

Poids : 140 g

2. UTILISATION ET FONCTIONNEMENT DE LA RECHARGE

Ensuite, le processus de mise sous tension est décrit.

- Appuyer une fois sur l'interrupteur pour activer le mode faible.
- Appuyer deux fois sur l'interrupteur pour activer le mode fort.
- Lorsque vous appuyez une troisième fois sur l'interrupteur, les lumières s'éteignent.

Voyant lumineux d'alimentation : un voyant lumineux LED de niveau à 3 couleurs indique le niveau de charge de la batterie.

- Rouge clignotant : avertissement de batterie faible.
- Vert clignotant : en cours de chargement.
- Vert : complètement chargé.
- La charge de la batterie est de 10 % : la source lumineuse clignote 3 fois et le voyant lumineux d'alimentation clignote en rouge lorsque la machine est allumée.

Méthode de chargement :

- Veillez à utiliser le câble USB de Type-C fourni et à connecter correctement le port de charge. Note : l'adaptateur de charge n'est pas inclus.
- Charger complètement la batterie avant d'utiliser le produit pour la première fois.
- Si le produit est stocké pendant une longue période, charger 80 % avant de le ranger. Il est conseillé de charger régulièrement la batterie rechargeable, même si le produit n'est pas utilisé.

3. PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ

- Garder le produit hors de la portée des enfants.
- Ne pas provoquer de courts-circuits, de pannes ou d'incendies.
- Ne pas le stocker à des températures extrêmement basses ou élevées, ni dans des endroits humides ou poussiéreux.
- Veillez à l'utiliser entre -10 °C et +40 °C.
- Ce produit peut être chaud lorsqu'il est allumé en continu, mais il n'y a pas de danger d'utilisation.
- Il peut résister à des chutes allant jusqu'à 2 mètres, mais comme il s'agit d'un instrument de précision, il doit être traité avec précaution.
- Le nettoyer régulièrement. Utilisez un chiffon doux et sec pour l'entretien.

4. PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

-  • S.V.P., ne pas jeter avec les ordures ménagères.
- Ne pas jeter les produits ou matériaux d'emballage non désirés et les envoyer à un centre de traitement agréé.
- Contacter le centre de traitement en cas de doute.

TORCIA DA LAVORO PER IL COLLO 50003024

Le presenti istruzioni per l'uso contengono importanti informazioni sull'uso del prodotto. Esse consentono di utilizzare tutte le funzioni e aiutano a evitare malintesi e a prevenire danni. Si prega di leggere attentamente le presenti istruzioni per l'uso e di conservarle in un luogo sicuro per future consultazioni.

1. SPECIFICHE

Fonte di luce	LED SMD ad alta luminosità
Luminosità	Fascio luminoso da 150 Lm in modalità debole Fascio luminoso da 300 Lm in modalità forte
Durata	Circa 5 ore - modalità debole Circa 2 ore - modalità forte
Specifiche della batteria	Batteria ricaricabile agli ioni di litio 3,7 V, 2x350 mAh, 2,59 Wh (non sostituibile)
Tempo di ricarica	Circa 2,5 ore
Ingresso di ricarica	5 V/DC 1,0 A tramite USB-C
Temperatura di funzionamento	-10 °C~+40 °C
Accessorio	1 cavo USB Tipo-C da 0,5 m

Grado di protezione: IP54

Dimensioni (L x P x A): 230 x 130 x 20,4mm

Peso: 140g

2. GESTIONE E FUNZIONAMENTO DELLA RICARICA

A seguire si illustra il processo di accensione.

- Premere una volta l'interruttore per attivare la modalità debole.
- Premere due volte l'interruttore per attivare la modalità forte.
- Premendo una terza volta l'interruttore, le luci si spengono.

Spia di alimentazione: un indicatore di livello a LED a 3 colori mostra il livello di carica della batteria.

- Rosso lampeggiante: avviso di batteria scarica.
- Verde lampeggiante: in carica.
- Verde: completamente carica.
- La carica della batteria è del 10%: la fonte luminosa lampeggia 3 volte e la spia di alimentazione lampeggia in rosso quando l'apparecchio è acceso.

Metodo di ricarica:

- Assicurarsi di utilizzare il cavo USB di tipo C in dotazione e di collegare correttamente la porta di ricarica. Nota: l'adattatore di ricarica non è incluso.
- Caricare completamente la batteria prima di utilizzare il prodotto per la prima volta.
- Se il prodotto viene conservato per lungo tempo, caricarlo all'80% prima di riporlo.
- Si raccomanda di caricare regolarmente la batteria ricaricabile, anche se il prodotto non viene utilizzato.

3. PRECAUZIONI DI SICUREZZA

- Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini.
- Non provocare cortocircuiti, malfunzionamenti o incendi.
- Non conservare il prodotto a temperature estremamente basse o elevate, né in luoghi umidi o polverosi.
- Assicurarsi di utilizzarlo tra -10 °C e +40 °C.
- Questo prodotto si può scaldare se rimane acceso a lungo, ma non c'è alcun pericolo di utilizzo.
- Può resistere a cadute fino a 2 metri, ma poiché si tratta di uno strumento di precisione, deve essere trattato con cura.
- Pulirlo regolarmente. Per la manutenzione, utilizzare un panno morbido e asciutto.
- Non puntare la luce direttamente negli occhi.

4. PROTEZIONE DELL'AMBIENTE

-  • Non smaltire come rifiuto domestico.
- Non smaltire i prodotti o i materiali di imballaggio indesiderati e inviarli a un centro di trattamento autorizzato.
- In caso di dubbio, contattare il centro di trattamento.

LED-ARBEITSLEUCHTE FÜR DEN NACKEN 50003024

Diese Bedienungsanleitung enthält wichtige Informationen zur Verwendung des Produkts. Sie ermöglicht die Nutzung aller Funktionen und hilft, Missverständnisse sowie Schäden zu vermeiden. Bitte lesen Sie die Anleitung sorgfältig und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen an einem sicheren Ort auf.

1. TECHNISCHE DATEN

Lichtquelle	Hochleistungs-SMD-LED
Helligkeit	150 lm-Lichtstrahl im Niedrigmodus 300 lm-Lichtstrahl im Hochmodus
Betriebsdauer	Niedrigmodus ca. 5 h Hochmodus ca. 2 h
Batteriespezifikationen	Wiederaufladbare Lithium-Ionen-Batterie 3,7 V, 2 x 350 mAh, 2,59 Wh (nicht austauschbar)
Ladezeit	Ca. 2,5 h
Ladeeingang	5 V DC, 1,0 A über USB-C
Betriebstemperatur	-10 °C~+40 °C
Zubehör	1 x 0,5 m USB Typ-C Kabel

Schutzart: IP54

Abmessungen (L x B x H): 230 x 130 x 20,4 mm

Gewicht: 140g

2. BEDIENUNG UND AUFLADEN

Nachstehend wird der Einschaltvorgang angezeigt.

- Einmaliger Schalldruck: Aktivierung des Niedrigmodus.
- Zweimaliger Schalldruck: Aktivierung des Hochmodus.
- Dreimaliger Schalldruck: Leuchte ausschalten.

Betriebsanzeige: Eine dreifarbige LED zeigt den Batterieladezustand an.

- Rotes Blinken: Hinweis auf niedrigen Batterieladezustand.
- Grünes Blinken: Wird geladen.
- Grün leuchtend: vollständig geladen.
- Batterieladezustand 10 %: Die Lichtquelle blinkt dreimal und die Betriebsanzeige blinkt beim Einschalten rot.

Lademethode:

- Sicherstellen, dass das mitgelieferte USB-Typ-C-Kabel verwendet und korrekt am Ladeanschluss angeschlossen wird. Hinweis: Ladeadapter nicht enthalten.
- Batterie vor der ersten Inbetriebnahme vollständig aufladen.
- Wird das Gerät über längere Zeit gelagert, muss die Batterie vor der Lagerung auf etwa 80 % aufgeladen werden. Es wird empfohlen, die wiederaufladbare Batterie regelmäßig zu laden, auch wenn das Produkt nicht verwendet wird.

3. SICHERHEITSVORKEHRUNGEN

- Produkt ausserhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Kurzschlüsse, Beschädigungen und Brände vermeiden.
- Nicht bei extrem niedrigen oder hohen Temperaturen oder an feuchten oder staubigen Orten lagern.
- Sicherstellen, dass das Produkt nur im Temperaturbereich von -10 °C bis +40 °C verwendet wird.
- Bei durchgehend eingeschaltetem Gerät kann das Produkt heiss werden; dies stellt jedoch keine Gefahr dar.
- Kann Stürze aus einer Höhe von bis zu 2 m überstehen; als Präzisionsgerät ist es dennoch vorsichtig zu behandeln.
- Regelmässig reinigen. Ein trockenes und weiches Tuch zur Pflege verwenden.
- Licht nicht direkt auf die Augen richten.

4. UMWELTSCHUTZ.

-  • Bitte nicht als Hausmüll entsorgen.
- Produkte und nicht benötigte Verpackungsmaterialien nicht entsorgen, sondern an eine zugelassene Entsorgungsstelle übergeben.
- Bei Zweifeln die zuständige Entsorgungsstelle kontaktieren.

LED WORK LIGHT FOR NECK 50003024

These operating instructions contain important information on how to use the product. They enable you to use all functions and they help you to avoid misunderstandings and to prevent damage. Please, take the time to read these operating instructions carefully and keep them in a safe place for future reference.

1. SPECIFICATIONS

Light Source	High-brightness SMD LED
Brightness	Light beam of 150Lm in weak mode Light beam of 300Lm in strong mode
Run time	Approximately 5 h - weak mode Approximately 2 h - strong mode
Battery specification	Lithium-ion rechargeable battery 3.7V, 2x350mAh, 2.59Wh (It cannot be replaced)
Recharge time	About 2.5h
Charging input	5V/DC 1.0 A via USB-C
Operating temperature	-10 °C~+40 °C
Accessory	1pc 0.5m Type-C USB cable

Protection class: IP54

Dimensions (L x W x H): 230 x 130 x 20.4mm

Weight: 140g

2. HANDLING AND CHARGING OPERATION

The switch-on process is shown below.

- Press the switch once to turn on the weak mode.
- Press it twice to turn on the strong mode.
- When the switch is pressed the third time, the lights are OFF.

Power indicator light: a 3-colour LED level indicator shows the battery level.

- Red blinking: low battery power warning
- Green blinking: charging
- Green: fully charged
- Battery power is 10%: the light source flashes 3 times and the power indicator light is flashing red when the machine is turned on.

Charging method:

- Please be sure to use the attached type-C USB cable, correctly connect the charging port for charging. Note: Charging adaptor not included.
- Please charge it fully before using the product for the first time.
- If you store the product for a long time, please charge it up to 80% before storage. We recommend to charge the battery regularly, even if you are not using the product.

3. SAFETY PRECAUTIONS

- Please keep it out of kid reach.
- Do not short circuit, break down, throw to fire.
- Do not store it in extreme low or high temperatures, or in wet or dusty places.
- Be sure to use it between -10 °C and + 40 °C.
- This product may be hot during continuous lighting, but there is no danger of use.
- The drop durability of this product can reach 2 meters, but because it is a precision instrument, please treat it carefully.
- Clean-up regularly. Use a dry, soft cloth for maintenance.
- Do not let the light shine directly on the eyes.

4. ENVIRONMENTAL PROTECTION



- Please do not discard it as household waste.
- Do not discard unwanted products or packaging materials and send them to an authorized processing center.
- Please consult the processing center in case of questions.

LINTERNA LED DE TRABAJO PARA CUELLO 50003024

Este manual de instrucciones contiene información importante sobre el uso del producto. Le permitirán utilizar todas las funciones y le ayudarán a evitar malentendidos y a prevenir daños. Le rogamos que lea atentamente estas instrucciones de uso y las conserve en un lugar seguro para futuras consultas.

1. ESPECIFICACIONES

Fuente de luz	LED SMD de alto brillo
Brillo	Haz de luz de 150 Lm en modo débil Haz de luz de 300 Lm en modo fuerte
Duración	Aproximadamente 5 h - modo débil Aproximadamente 2 h - modo fuerte
Especificaciones de la batería	Batería recargable de iones de litio 3,7 V, 2 x 350 mAh, 2,59 Wh (No se puede sustituir)
Tiempo de recarga	Alrededor de 2,5 h
Entrada de recarga	5 V/DC 1,0 A a través de USB-C
Temperatura de servicio	-10 °C~+40 °C
Accesorio	1 cable USB de tipo C de 0,5 m

Clase de protección: IP54

Dimensiones (L x A x A): 230 x 130 x 20,4 mm

Peso: 140 g

2. MANEJO Y OPERACIÓN DE RECARGA

A continuación se muestra el proceso de encendido.

- Pulsar el interruptor una vez para activar el modo débil.
- Pulsar el interruptor dos veces para activar el modo fuerte.
- Cuando se pulsa el interruptor por tercera vez, las luces se apagan.

Indicador luminoso de alimentación: un indicador LED de nivel de 3 colores muestra el nivel de carga de la batería.

- Parpadeo rojo: aviso de batería baja.
- Parpadeo verde: cargando.
- Verde: totalmente cargada.
- La carga de la batería es del 10%: la fuente luminosa parpadea 3 veces y el indicador luminoso de alimentación parpadea en rojo al encender la máquina.

Método de carga:

- Asegurarse de usar el cable USB de tipo C adjunto, y de conectar correctamente el puerto de carga. Nota: Adaptador de carga no incluido.
- Cargar la batería completamente antes de utilizar el producto por primera vez.
- Si se almacena el producto durante mucho tiempo, cargar el 80% antes de guardarlo. Se recomienda cargar la batería recargable regularmente, incluso si no se está utilizando el producto.

3. PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

- Mantener el producto fuera del alcance de los niños.
- No provocar cortocircuitos, averías ni incendios.
- No guardarlo a temperaturas extremadamente bajas o altas, ni en lugares húmedos o polvorientos.
- Asegurarse de utilizarlo entre -10 °C y + 40 °C.
- Este producto puede estar caliente en caso de encendido continuo, pero no hay peligro de uso.
- Puede resistir a caídas de hasta 2 metros, pero debido a que es un instrumento de precisión, hay que tratarlo con cuidado.
- Limpiarlo con regularidad. Utilizar un paño seco y suave para el mantenimiento.
- No dejar que la luz apunte directamente a los ojos.

4. PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE



- Por favor, no desecharlo como basura doméstica.
- No desechar los productos o materiales de embalaje no deseados y enviarlos a un centro de procesamiento autorizado.
- Contactar al centro de procesamiento en caso de dudas.

Led Work Light for Neck 50003024

